

# FELSŐMAGYARORSZÁGI HIRLAP

POLITIKAI UJSÁG.

Megjelen minden szerdán és szombaton este.  
Kéziratokat vissza nem adunk.  
Szerkesztőség: Kazinczy-utca 2.  
Kiadóhivatal: Landesmann Miksa és Társánál.

LAPVEZÉR:  
MATOLAI ETELE.

POLITIKAI FŐMUNKATÁRS:  
Dr. BUZA BARNA.

Előfizetési ár:  
Évesz 10 korona. Féléves 5 korona. Negyed-  
éves 2 korona 50 fillér. Egyes szám ára 10 fillér.  
Hirdetéseket a legutányosabb árban közlünk.

## A mi parlamentünkben.

— Városi közgyűlés. —

Pótadóemelés. Ebben az egy szóban összegezzük a legutóbbi városi közgyűlésen történeteket. A város 1909. évi költség-előirányzata került tárgyalás alá és azt eredményezte, hogy az eddigi 44-5 százalékos pótadó 46 százalékra emelkedett. Illetve csak látszólag emelkedett ennyire, mert a tulajdonképeni pótadókulcsnak 52 százaléknak kellene lenni.

A pénzügyi bizottság ugyanis a már évek óta behajthatatlanná vált 64000 korona pótadóból 25000 koronát bevételként beállított a költségvetésbe és így a fedezetlen hiány kisebbnek mutatkozván csak 46 százalékos pótadókulcs látszik szükségesnek. De csak látszik, mert a valóságban nem így van. A 25000 koronából egy fillér sem fog betolyni és így ezen összeg deficitként fog mutatkozni a zárszámadásban.

Ez az eljárás a pénzügyi bizottságnak tehát közönséges személynézés, mely alkalmas lehet arra, hogy a polgárságot félrevezesse, de hogy a pótadót nem fogja csökkenteni, az természetes. Sőt — mi bátran merjük állítani és alább bizonyítjuk —

ez a szemfényvesztés és az arra való, hogy a pótadó jövő évben emelkedjék.

Ha a pénzügyi bizottság ezt a behajthatatlan 25000 koronát be nem állítja a költségvetésbe, akkor ez évben fizet a város polgársága 52%, pótadót és ugyancsak annyit fizetne a jövő évben is. A pénzügyi bizottság jóvoltából azonban a következő kép fog állni a dolog: A város jelenleg csak 46%-ot fizet, mert a 25000 korona beállítását látszólag realizálja az előirányzatot, jövőre azonban a 25000 korona nem lesz beállítható, egyrészt, mert nem lesz miből, másrészt, mert ki fog sülni, hogy az behajthatatlan. Szükséges lesz tehát 52% a rendes kiadásokra és 6% a 25000 korona be nem vételezhetősége folytán ez évben előálló deficitre. *Vagyis jövőre 58% lesz a pótadó.* Ezt fogja eredményezni a pénzügyi bizottság csuf szemfényvesztő játéka.

Mi elősmerjük — és elősmeri a város közönsége is, — hogy a város szükségletei szűkebbre nem szoríthatók a jelenleg előirányzottaknál és hogy ennek fedezése csak pótadóemeléssel lehetséges. De megköveteljük, hogy a pénzügyi bizottság nyílt kártyával játsszon. A mostani cse-

lekedetük pedig mindennek mondható, csak nyílt eljárásnak nem. Mi nem vagyunk kaphatók szemfényvesztő játékokra.

Ha valaki vállalkozik felelősségteljes tisztségre, — viselje is az azt a felelősséget. Ne igyekezzék népszerűségét tiltott, meg nem engedett módon emelni. A pénzügyi bizottság tagjai járuljanak nyíltan a polgárság elé és mondják meg, hogy a város háztartása reális alapokon csak úgy nyugdíthat, ha a pótadót 52 százalékra emeljük. Ne bujkáljon és ne igyekezzék megvakítani a polgárságot egy fillért sem érő 25000 korona beállításával. Lépjenek ki nyíltan, játszanak tisztán és ekkor, — ha nem is lesznek népszerűek — legalább kötelességüket hiven teljesítő őszinte képviselői lesznek a városnak. — De addig nem!

Le hát azzal az álarccal, — lássunk tisztán.

A nagyfentesságu közgyűléstől az alábbiakban számolunk be részletesen.

Megnyitás.

Pontban 3 órakor nyitotta meg a gyűlést Kész Odón, h. polgármester István, Kinessey Péter, Miklósy István, dr. Chudovszky Móricz, Szediák János, Hericz Sándor, Gáthy Géza, Róth Bernáth, Reichard Lajos, Reichard Gyula, Ar-

a hadparancsnokság épülete, a nagyvezér volt lakása s egy külön parkozott oldalán a király emeletlakása.

Erdekes látványbőja a fellegrárnak az u. n. rómaiak, melynek vagy 170 m. mély fenéke a Száva medré alá ér. Csigalépcsőn vezet az embert 2 rab. A rabok többnyire katonaszökevények, mely sáncok veszik körül kazematjaikat, hova kellő borrháló mellett beeresztik az ideget, de már a sáncokba nem szabad lepillantani, hol a láncravert rabok élénk lánccsörgés és beszélgetés között napjában egy órát sétálnak, miközben a sáncokon járhaló és a bástyatornyokban lövésre kész örök ügyelnek a sétálókra.

Az alsó várba nem szabad ugyan bemenni, de a felső várból akár le is lényképezhetjük az alsót. Nem zavar senki. Ott lenn nagy négyzetes kaszárnyát s gyakorlati terepet látni, melyen vagy 10000 ember él. A kaszárnyához közel áll még Savoyai Jenő herceg laka, odébb a török fűrdő s a Duna mentén a Nyebjosa torony. Alattól ragabak csuktak el benne, kiket a törökök egyenkint a csapó ajtón keresztül a

magyi János, Zombory János, Horváth József, Fuchs Jenő, Grünbaum Simon, dr. Lichtenstein Jenő, Krausz Lipót, Ligeti Ignác, dr. Buza Barna képviselőtestületi, Paataky Miklós, Kérészy Gyula, Rakmányi Jenő dr., Reichard Salomon, Szöllösy Sándor, Schmed Lajos, előjárásági tagok jelenlétében.

Gymnasiunmi hozzájárulás.

Sátorlajuhely város a főgymnasium létesítésekor tudvalevőleg elkötelezte magát arra, hogy a gymnasiunmi tanulmányi alapozó évet 3000 koronával járul. A város azonban ezen fizetési kötelezettségének 9 éven át nem tett eleget s így a tartozása 54000 koronára emelkedett. Ezt a horribilis összeget a város nem volt képes egyszerre kifizetni kérvényezte tehát, hogy engedtessek meg neki ezen összegnek 25 év alatti egyenlő részletekben való törlesztése. A közoktatásügyi miniszter hozzájárult ehhez a kérelemhez és így városunk 1904. év óta 8160 korona hozzájárulást fizet. A képviselőtestület soknak találván ezt a megterhelést a városra, nemrégiben kérelmezte a 6000 koronás hozzájárulás elengedését.

A miniszter Mazy Engelbert tankerületi főigazgatót bízta meg, hogy a várossal ez irányban tárgyalásokat folytasson. A főigazgató e megbízás folytán a következő megállapodásra jutott a polgármesterrel: A közoktatásügyi miniszter hajlandó a 6000 korona évi hozzájárulást tárcája terhére átvenni, de ennek ellenében a város járuljon akár egyszerre, akár évi 1000 koronás részletekben 6000 koronával a tornaszertűr költségeihez, adjon egy díj-

Dunába vetettek. A Duna eszerint a török uralom idejében kiejebb járt a parton a vár mai külsőfalain belül. A várat különben Hunyadi óta többszörösen átalakították. Legutoljára Savoyai Jenő és Laudon tábornok. Az utóbbi építette a felsziget keleti tövében levő Laudonsáncot.

Belgrad belseje egészen modern európai város. Eredeti szerb vonás nincs rajta. Publikuma beillenék akármelyik nyugot európai városba. A ki a királyság előtti állapotokat keresi, látogassa meg a külső részek kafanák (kavéház) hol birkatejet töltök kávét mérnek, a kurta mehanákat koresmákat, a hol negotini vörös és fehér birt ihatok rakiet és sligovicat kupicából csutorából, bográciban rotogyó birkahúst (cigányéce) kiszele csorbát vagyis citromlével savanyított csirkét, boddát (különféle hu paradicsommal és kékápposzával, sarmát azaz szőlőlevélbe dakást ríksáttá húst és hagymás mislét próga) ehetik. Nevezetesen a vasuti pályaház közelében, a Hotel vrienttel részűt van egy igen érdekes hegyrekapaszkodó sikátor, mely tel van apró boltokkal (dukán), hol szerb cipőt, topánkát, harisnyát

## Belgrad.

Írta: dr. Czibusz Géza.

III.

Egy másik specialitása Belgradnak a török negyed. Egyiket utcából áll a Duna kezeiben vajú cserepre apró nyakon ütött, guggoló házakkal, az udvarra néző ablakokkal s apró ajtókkal. Egyik udvarból főnyílen át lehet menni a másikba, a török emberek és férfiak meg a spanyolizidok a nélkül, hogy az utcára menének, bejárhatják az egész negyedet. Persze, hogy idegennek nyusni tilalmas. Valami 2000 török lakik zsidókkal vegyest a negyedben. Elrongyolt barna, halgatag alakok, kikről senkiscem hinné, hogy elődjeik Közép Európának parancsolnak. Mint napzámások, luvárosok ének. Kora hajnalban (4. ó.) felekerdik a fevromosna utcában lévő mecsetet, aztán a várban álló török fűrdőbe mennek. Asszonyt sohasem látni. Azok a fapapucsban totyogó vén szipirnyók, kik a török fűrdőben felszöngölnék és masszíroznak — nem török asszonyok.

A dopsideri erdőn kívül, mely a várostól deire fekszik és nyarón a

belgradiak kedves nyaraló helye — a Kalemegdan nevű várkert méltó a megtekintésre. Nyarfa, tölgy, szil, éger és fenyves ligetek meg fasorok váltakoznak benne virágos ágyakkal, játszótérrel és pavilonokkal. Két zenepavilonja körül a három virágos rondeau hüvös árnyval, ingyen padokkal és gyönyörű kilátással szolgál a közönségnek, hol a Dunara, Drávára, hol meg a várra és városra. A kioszkokban esinos svabiczák (búnsági szerb lányok) árulnak cigarettát, újságot és trissitöket. Legszébb fasora a Dunára néző Fikir Bajir (álmódozó Klankája) nevű allé, hol a balustrad melől szebb a kilátás, mint a Drezdeni híres Bültöd terraszról, a Duna, Száva folyamok utcasorain kívül erősített kettős várat Panosovát, Zimonyt, a török negyedet a Nyebjosa toronyot Belgrad láátóképét a magyar rónaságot s a háttérben az időzősöl Aval névű kékelő hegyeséget látni egyszerre. Innen a felsővárba járhatni, hová régebben tilos volt a bejárat, mert most az alsóvárba. Egy összelövöldözött kapun és csapó hidon (Cilley kapuja) át jutunk a tágas vár udvarára. Itt áll

## Nagymihályi Sör- és Malátagyár Részvénytársaság.

Elsőrangu modernül berendezett hazai ipar-telep. Évi gyártás 30000 hl.

Gyárt: Márciusi, Korona és Casino sört.

Sátorlajuhelyi főraktár: Egyesült Szikvizgyár és Sörnyraktár, Justus-utca.

negyei képviseleteink: Mezőlaborcz, Sztropkó, Homonna, Varannó, Gálszécs, Királyhelmecc, Perbenyik és Szerencsen állandóan friss és zamatos sört szállítanak.

Lapunk 4 oldal.

rt  
34  
fel  
égye-  
25000  
ez be  
önképeni  
hát ennek  
nül kívánja,  
könyörtele-  
nélkül min-  
re, mert csak  
y a kivettét pó-  
alkodhassanak.

#### Mennyi a pótdó?

ho-  
ideigle-  
felvette  
nem-e volna  
zólo helyett eg,  
alkalmazni.

Hosszabb vita indult  
melynek eredményeképp e-  
ták, hogy az irnoki állást egyelőre  
egy napidíjossal helyettesítik, de  
a műszaki rajzoló állás ideiglenes  
betöltésére pályázatot hirdetnek.  
Kimondták egyben, hogy a be-  
hívott tisztviselőknél katonáskodá-  
suk ideje alatt is teljes fizetésük  
jár.

#### Költségvetés.

A város 1909. évi költségelirány-  
zatát Szőllősy Sándor számvevő-  
terjesztte elő. A háztartási költ-  
ségelirányzat szerint a városnak  
260218 korona bevétellel szemben  
395683 kor. 10 fillér kiadásra van  
reménye az 1909. évben. A fedezet-  
len hiány tehát 135464 kor. 70  
fillér, mely 46 százalékos pótdóval  
lesz fedezve.

A tárgyalás során az első felszólaló Miklósy István, a pénzügyi bi-  
zottság elnöke volt. Felsőszababban  
bizonyítgatni igyekezett az 1 és fél  
százalékos pótdóemelés szükségese-  
ségét. Tiltakozott az ellen a vad  
ellen, mintha a polgármester szemé-  
lyében volna keresendő a pótdó-  
emelés oka, vagy mintha a pénzü-  
gyi bizottság helytelen gazdálko-  
dása okozná a pótdóemelés szük-  
ségességét. Kijelenti, hogy már rég

(esaropa), himzett ingvállakat, tarka  
szatyort, díszes keleti szőnyegeket,  
katrincákat és saskafarmóru fejke-  
töket árulnak, minlyeket nálunk a  
szakácsok viselnek. Látni ott trago-  
vácokat (szatócsokat), rabodziákat  
(fuváros), elől-hatall katrincaköté-  
nyes, mellükön arany gallérokat visel-  
ő, fekete haju sudar termető  
szerb lányokat, rövid fedete selyem  
viganóban járó, tarkójukon piros  
fezt viselő menyecskeket, kerek sip-  
kájú kalugyereket és gyíkokat (no-  
vitias, diák) — akár Szerbia belse-  
jében. A városban legtejjebb vásá-  
rok alkalmával mutatkozik egy-egy  
bámészködő vidéki atyafi, görög  
vagy örmény nő, spanyol zsidó, el-  
vétve makedon szerb. A város 13  
szállója között a Grand hotel, im-  
perial, Párizs elsőrangúak, hol frak-  
kos kelnerék szolgálnak és fehér  
nyakkendőös zenészek, nem guzsi-  
ésárók és tamburások játszanak,  
még pedig klasszikus zenét s igen  
jól. Rendszerint francia konyhát ta-  
lálunk a specialis szerb étellekkel p.  
o. ilyen vajban sült hal, gulyás  
csirke kelkaposztával és rizszel,  
nyáron sült birka, malac borju szar-  
dallás rostélyos tojásos és sajtos  
ételek stb. A külföldi borok és sör-  
ök drágák. Egy pohár pilzeni pél-

Észrevételek  
csupán a közeveti és köztemetői  
előirányzatnál voltak. A közeveti  
alap költségelirányzatánál elhatá-  
rozták, hogy a Csalogány utca ki-  
szélesítésére felvett 8609 kor. 30  
fillér összeget csak kölcsön adják  
ez alpból, de az a városrendezésre  
felveendő nagyobb kölcsönből annak  
idején visszatérítendő. A köztemetői  
előirányzatnál pedig kimondták, hogy  
egyelőre csak a disz és I. osztályu  
sírhelyek árát emelik. A II. oszt.  
sírhelyek ára azonban a régi marad.  
Ezzel aztán be is fejeződött a  
nagygyűlési vita és a gyűlés d. u.  
5 órakor véget ért.

#### Vármegyei közgyűlés volt tegnap

és ma, melyről azonban térszűke-  
miatt csak jövő számunkban referál-  
hatunk részletesen. Most csupán  
azt kívánjuk megemlíteni, hogy a  
Kossuth-szobor ügye megoldást nyert  
annyiban, hogy a miniszter felol-  
dotta a megye legutóbbi határozatát,  
melylyel a szobrot a napiaci  
helyére kívánta helyezni és a megye  
ennek folytán elhatározta, hogy a  
szobrot a megyekut helyén állítja fel.  
Elérkezett hát végre az az idő, ami-  
kor láthatjuk Kossuth-szobrot érce-  
öntve. — Tárgyaltak azonkívül a  
derengői vasut ügyét, a keresk-  
miniszternek az üzletvezetőség ügyé-  
ben érkezett leiratát stb., de mind-  
ezekről jövő számunkban írunk rész-  
letesen.

#### Válasz egy felebbezésre.

A Bodrogközi Tiszaszabályozó  
Társulat folyó évi febr. 9-én egy  
határozatot hozott, mely szerint re-  
gibb kölcsöneinek törlesztése mellet-  
t egy újabb 9 milliós kölcsönt  
vesz fel a Magyar Földhitel Inté-  
zettől.

Ezen határozatot néhányan megfe-  
lebbezték s miután felebbezésükben  
olyan vörös színekkel festik ki a  
társulati dolgokat s olyan állitások-  
kal kockáztatnak, melyek cáfolatla-  
n maradván, a közönség szélesebb  
rétegeit is könnyen tévedésbe ejt-  
hetik, szükségesnek tartom azon  
felebbezésre az alábbiakban reflek-  
tálni.

Előre becsajtom, hogy közismert  
törvények, szabályok és határozatok  
idézését mellőzöm, mert azokat  
bárki megtalálhatja. Számbeli ösz-  
szegeknél csakis kerekaszámokra hi-  
vatkozom, mert azok teljes tájéko-  
zást adnak egy is.

Ezzel rátérek a tárgyra.

Minden komoly alapot nélkülöző,  
teljesen légből kapott állítás az a  
felebbezésben, hogy a társulat egyte-  
mére ezen 9 milliós kölcsönből  
6 millió 900 ezer korona külön te-  
her háramlék, mert a dolog így áll;  
ezen új 9 milliós kölcsön által  
a társulat terhe kevesebb lesz 275.600  
koronával s a törlesztési idő kitol-  
tatván, (elfogadom, bár nem egé-  
szen ugy van) tizenhat évvel a  
társulat egyeteme ezen tizenhat évi  
kitalás által megterhelhetik ugyan  
egy összeggel, melynek értékét azon-  
ban — a készpénzben nyerendő,  
mintegy 900 ezer korona, — a  
Földhitel Intézeti tartalékalap, — a  
fennálló hátrálékok összege, — s  
mindezeknek azon egész törlesztési  
időre felszámítandó kamatja (haszna),  
— teljesen fedezi; az évi annuitas  
kamatja pedig mintegy 13 ezer kor-  
onával kevesebb lesz, ami az el-  
lenértékbe szintén beszámítandó.

A társulat vezetősége ezáltal  
abba a helyzetbe hozza a társu-

latot, hogy mindazon feltétlenül  
szükséges és a miniszterium által  
régén végrehajtott szorgalmazott  
munkálatokat, melyek a költségve-  
tésben évenként szerepelnek, végre-  
hajthatja anélkül, hogy az érdekel-  
tségére annyira súlyos újabb kivete-  
téshez forduljon.

A beépített tőkék liquidálása  
újabb adóvisszatérítés elérése cél-  
jából ez idő szerint még nem érvé-  
nyesíthető s csak az új adó-katasz-  
teri kiigazítás befejezte után lesz  
foganatosítható. De ez nem volt  
feltétele az ideiglenes adómentesség  
megállapításának is, úgy, hogy el-  
érhető volt ez akkor mikor még az  
adóvisszatérítés emelésére nem volt  
meg a megfelelő alap, ezek az adó-  
mentességek már ugyanis megszün-  
tek.

A maximális megterhelhetőség meg-  
állapítása ugyanazon fentebbi elő-  
feltételhez van kötve.

Legnagyobb kifogása a felebbe-  
zőknek a teherviselési kulcs ellen  
van, s ezt olyan hangon tárgyalják,  
hogy csudálkozva kell minden hig-  
gadt embernek körülnéznie, kik  
azok, akik ellen ezt az elkeseredett  
harcot folytatják; mert huszonöt  
év óta érdeklődve a társulati  
ügyek iránt, ezeket a veszedelmes  
ellenfeleket én soha sehol sem lát-  
tam. Senkitem állítja és nem állí-  
totta soha, hogy egy tökéletes te-  
herviselési kulcs létezik és azt erről  
nem állította; a társulat egyeteme,  
mérlegelve azon óriási költségeket  
és felelősségteljes hosszú munkát,  
melyet egy új teherviselési kulcs  
megállapítása igényel — élve auto-  
nom jogával, megmaradt azon az  
állásponton, hogy a jelenlegi teher-  
viselési kulcsot kisebb hibái dacára  
a viszonyoknak még mindig eléggé  
megfelelőnek tartja és nem hajlan-  
dó a társulat egyetemére azon  
esetleges kis változások kedvéért  
az új osztályozás terhét ráronni.

Ez a tényállás e körül. Ehhez  
senki sem köti magát. Tessék az  
ellenkezőt elhatározni és a követ-  
kezményeket viselni. Senki sem  
akar kitérni előle.

De ne gondolják felebbezők,  
hogy azon: „állati és növényi ma-  
radványokkal a gazdai kihasznál-  
tatás szinte kimeríthetlen forrásává  
tett területet” olyan nagyot nyom-  
nak majd más vidékek javára a  
latban, mert ezeknek a gazdasági  
kihasználása sokkal több tudást, ta-  
paszlatot és tőkét igényel, sem  
mint hogy azokat olyan egyszerűen  
az ő felfogásuk szerint kánaánbeli  
földeknek lehetne első látásra mi-  
nősíteni; pedig ezek viselik jelenleg  
is a legmagasabb terhet.

Még csak egy pár kifejezésre,  
melyek a felebbezésben bőven szik-  
ráznak, kell néhány megjegyzést  
tennem.

Szövetkezett nagybirtokosok cso-  
portjáról beszélt és itt leszögezte egy  
(az adómentességre vonatkozó, már  
fentebb megcáfolt) tételt. Ebből  
akarja bizonyítani, hogy ime itt a  
nagybirtokosok kizsákmányolják a  
társulati előnyöket a magok szá-  
mára; elragadtatásában saját fényes  
argumentumai felett elfelejtkezik  
arról, hogy mennyire lekiárányli a  
Bodrogköz intelligens népét azzal,  
hogy őket, mint szorultakat, köny-  
nyelműeket és tapasztalatlanokat  
állítja oda, akiket majd ő vesz  
pártfogásába. Az indokolatlan vád-  
kadóvadászere nagy szociálista frá-  
zissal fűszerezve semmi oestre  
nem lesz alkalmas arra, hogy a  
Bodrogköz higgadt népét félreze-  
sse és megtéveszse. Tudja az jól,  
hogy azok az dolgok, amelyeket itt  
a társulat aránylag nem nagy meg-  
terhelhetőségekkel létesített, nagy je-

**Vizvezetési és csatornázási berendezéseket jutányos árban; házi vízvezetékek jókarban tartását csekély évi díj mellett vállalok. Új berendezéseket részletfizetésre is eszközök.**

Magam a nagyérdemű közönség b. pártfogásába ajánlva, maradok kiváló tisztelettel:

**FACINI QUIRINO Sátoraljaujhely Andrassy-utca 42. szán**





**A legjobb bőrfényesítő**



7401  
Egyedüli gyártója:  
**Székely és Társa Kassa**

**Árverési hirdmény.**

Alóírott „első sátoraljauhelyi kézi zálogkölcson üzlet tudatja az érdekeltekkel, hogy mindazon zálogtártyák, amelyek lejáratától számítva egy hó leforgása alatt rendezve nem lettek, az 1881. évi XIV. t. c. 15. §-a értelmében folyó évi április hó 15-én délelőtt 9 órakor a zálogüzlet helyiségében, (Széchenyi-tér 8. sz., a Reichard-féle házban) hivatalos közeg jelenlétében megtartandó nyilvános árverésen el fognak adatni.  
Sátoraljauhelyi, 1909. márc. 24.

Elő sátoraljauhelyi kézi zálogkölcson üzlet.

**Eladó.**

Helyben a Kossuth-utcai 30. és 32. számú ház kedvező fizetési feltételek mellett eladó.

Bővebb felvilágosítással szolgál **Feldmesser Pinkász Spatakon.**

**Kiadó lakások.**

A Főutcán egy 5 szobás emeleti (esetleg 3 szoba és 2 szoba), továbbá egy 2 szobás emeleti, egy 2 szobás udvari és egy 1 szobás udvari lakás megfelelő mellékhelyiségekkel május 1-től kiadó. — Bővebb értesítés a Sátoraljauhelyi Takarékpénztárnál szerezhető.

Magyar királyi államvasutak.

73924—1909. szám.

**Pályázati hirdmény.**

A magyar királyi államvasutak igazgatósága az 1909. évi augusztus hó 1-től 1910. évi július hó végéig esetleg a következő két évben, tehát 1912. évi július hó végéig, éven kint szükséges, mintegy 39000 köolaj szállítására ezennel nyilvános pályázatot hirdet. Az igazgatóságnak jogában álland az átengedett mennyiségből évenként 10 százalék erejéig többet vagy kevesebbet megrendelni. Ajánlat teendő külön egy évi és külön három évi szállításra és tehető az egész vagy részmenyiségre. Az évenként egy koronás

magyar okmánybéllyel ellátott ajánlatok lezárva és cégpecsétjével lepecsételve legkésőbb 1909 évi április 14-én d. e. 12 óráig a magyar királyi államvasutak igazgatóságának anyag és leltárbeszerzési szakosztályánál benyújtandók vagy postán oda küldendők. Bánatpénz gyanánt az ajánlott anyag értékeinek 5 százaléka legkésőbbben 1909. évi április hó 13-án déli 12 óráig a magyar királyi államvasutak budapesti főpénztáránál leteendő.

Szállításra nézve mérvadók és kötelezők a 122291—96. sz. általános anyagszállítási és a kőolajra vonatkozó 138882—904. számú különleges feltételek.

A pályázatra valamint a szállításra vonatkozó egyéb részletes módok az ajánlati felhívásban foglaltaknak, mely az igazgatóság anyag és leltárbeszerzési szakosztályánál, valamint az ügyvezetőségeknél megtekinthető.

Ezen ajánlati felhívást az ajánlatot tenni szándékozókknak a fentrevezett anyag és leltárbeszerzési szakosztály adja ki, vagy kívánságára postán is megküldi.

Budapest, 1909. március hóban.

Az igazgatóság.

**„DIAPHAN“**

ablak díszfestészet utánzatu papir kapható  
**Landesmann M. és Tsa**  
könyvkereskedésében.

Rendes, vagy pótló ültetéshez legalkalmasabb fajtisza 2 éves gyökeres R. Portais alanyvessző nagyobb mennyiségben kapható:

**Kovácsy Ferencz**  
szőlőbirtokosnál Tállyán.

**Köhögés!**

Aki arra nem vigyáz, vétkezik a saját élete ellen.

Kaiser-féle

**Meil-Caramella**

a 3 fenyőfával.

Orvosilag megvizsgálva és ajánlva köhögés, rekedtség hurut, nyálkásodás és gégehurut ellen,

**4512** közjegyzőileg hiteltesített bizonyítvány bizonyítja, hogy megtartják, amit megígérnek.

Egy csomag ára 20 és 40 fill.

Hrabeczy Kálmán drogériája  
Sátoraljauhely.



**Hirdetések**

intányos áron

felvétetnek a

kiadóhivatalban.



„M-i-i-t? — „Papa megengedte! Hisz' valódi Jakobi-féle Antinico-tin-cigarettafüvelek fadobozban.“



Figyelem! Csakis a JAKOBI jelzéssel valódi! Minden fadoboz egy érdekes bűvész-kártyát tartalmaz.



**A Liniment. Capsici comp., a Horgony-Pain-Expeller**

egy régióknak bizonyult háziszert, mely már sok év óta legjobb fájdalomcsillapító szernek bizonyult közvényűnél, osztrál és meghűtéseknel, bedörz-sülésképpen használva.  
Figyelmeztetés. Súlyos hamisítványok miatt bevásárláskor óvatossá legyünk és csak olyan üveget foradjunk el, mely a „Horgony“ védjeggyel és a Richter cégjegyzékkel ellátott dobozba van csomagolva. Ára üvegekben K—80, K140 és K2—és ügyszólván minden gyógyszerüzletben kapható. — Főraktár: Török József gyógyszerosznál, Budapest. Dr Richter gyógyszerüzlet az „Arany oroszlánhoz“, Prágában, Elisabethstrasse 5 neu. Mindennapi szétküdés.



70 és megbízható aratógép  
szívesen vásárol a gazda, mert azzal időt és pénzt takarít meg.  
Teljesen megbízható, kiváló szerkezetű és nagy munkaképességű gépek:

- „Milwaukee“ kéveköto aratógép,
- „Milwaukee“ marokrakó aratógép,
- „Milwaukee“ fűkaszaló gép,
- „Milwaukee“ aczélgerelye, önműködő kiürítéssel,
- „Milwaukee“ köszőrítógép,

melyek az egész világon és újabban a magyar gazdaságokban is mint a legjobbak vannak elismervé.]



Figyeljék kívánatra ingyen és bérmentve.  
Megbízható ügynökök és képviselőik az ország minden részében kerestnek.  
Megkeresések Budapest, Főposta postafiók 121. sz. intézendők.

**RÓNAI LIPÓT**

női felöltők legnagyobb áruháza  
Sátoraljauhelyben, a Fő-téren.

Különlegességek: Bluzok, aljak, pongyolák, gyermek ruhák és kosztümökben.

Eredeti modellek! Bámulatos olcsó árak!

Ajánljuk a t, építő, építész és mészkereskedő urak szives figyelmébe az általunk kizárólag fával égetett, teljesen kömentes

**I. rendű darabos meszet,**

mely kiadós voltánál fogva az összes hazai termékeket felülmúlja.

Levélbeli megkeresésekre azonnal válaszolunk, távirati megrendeléseket elfogadunk.

**Zemplén-Szadmóczi mész- és agyagipar**

részvénytársaság Sátoraljauhely.  
Sürgönycim: Mészársaság. Telefon 32. sz.